



**Sanctions program:** Nordkorea: Verordnung vom 18. Mai 2016 über Massnahmen gegenüber der Demokratischen Volksrepublik Korea (SR 946.231.127.6), Anhänge 1 und 6  
**Origin:** UN **Sanctions:** Art. 2 Abs. 1 (Ein- und Durchreiseverbot) und Art. 9 Abs. 1 (Finanzsanktionen)  
**Sanctions program:** Corée du Nord: Ordonnance du 18 mai 2016 instituant des mesures à l'encontre de la République populaire démocratique de Corée (RS 946.231.127.6), annexes 1 et 6 **Origin:** UN **Sanctions:** art. 2, al. 1 (Interdiction de séjour et de transit) et art. 9, al. 1 (Sanctions financières)  
**Sanctions program:** Corea del Nord: Ordinanza del 18 maggio 2016 che istituisce provvedimenti nei confronti della Repubblica popolare democratica di Corea (RS 946.231.127.6), allegati 1 et 6 **Origin:** UN **Sanctions:** art. 2 cpv. 1 (Divieto di entrata e di transito) e art. 9 cpv. 1 (Sanzioni finanziarie)

### Amended

### Entities

**SSID:** 150-38777 **Name:** Pro-Gain Group Corporation

**Address:** ~~Le Sanalele Complex, Ground Floor, Vaea Street, Saleufi, Apia, Samoa~~

**Justification:** Company owned or controlled by Tsang Yung Yuan and involved in illicit transfers of DPRK coal. **Relation:** Owned and controlled by Tsang Yung Yuan (SSID 150-38676) **Modifications:** Listed on 30 Mar 2018, amended on 8 Aug 2018